

Producttitel

Mepal lunchpot Ellipse - vivid mauve

Inhoud van het product

- 1x Mepal lunchpot Ellipse (Inhoud onderste compartiment: 500 ml, Inhoud bovenste compartiment: 200 ml)
- 2x lekvrij deksel (inbegrepen bij de pot)
- Materiaal: Siliconen

Gebruiksaanwijzingen

- Gebruik: Ideaal voor het bewaren en vervoeren van lunch in twee gescheiden compartimenten, zoals yoghurt of soep (onderste vak) en muesli, granola of fruit (bovenste vak). Meng de ingrediënten pas op het moment van eten.
- Lekvrij: Ja, elk compartiment heeft een eigen lekvrij deksel
- Geschikt voor magnetron: Ja, uitsluitend het onderste compartiment zonder deksel
- Geschikt voor vriezer: Ja, uitsluitend het onderste compartiment
- Vaatwasserbestendig: Ja
- BPA-vrij: Ja
- Gebruik: Draai de deksels samen om de lunchpot te sluiten; draai ze los om de compartimenten te openen
- Reiniging: Verwijder beide deksels voor het reinigen in de vaatwasser of met de hand

Onderhouds- en reinigingsinstructies

- Reinigen: Was het product af met warm water en een mild afwasmiddel. Vermijd schurende schoonmaakmiddelen of staalwol.
- Vlekken: Hardnekkige vlekken kunt u verwijderen door het product te laten weken in warm sodawater.
- Geuren: Bij aanhoudende geuren kunt u het product korte tijd in een oplossing van water en zuiveringszout weken.
- Opslag: Bewaar siliconen producten op een koele, droge plaats uit de buurt van scherpe voorwerpen om inkepingen te voorkomen.

Veiligheidsinstructies

- Temperatuurlimieten: Siliconen is bestand tegen hoge temperaturen, maar controleer altijd de maximale temperatuurgrens op de verpakking voordat u het product blootstelt aan directe hitte.
- Snijden: Gebruik geen scherpe messen of voorwerpen direct op het siliconen oppervlak, dit kan permanente beschadiging veroorzaken.
- Open vuur: Houd siliconen producten uit de buurt van open vuur of directe vlammen.
- Geschiktheid: Gebruik het product uitsluitend voor het beoogde doel. Siliconen is niet geschikt voor contact met sterke oplosmiddelen.

Leeftijdsrestricties

Niet van toepassing. Dit product is geschikt voor gebruik door volwassenen en kinderen onder toezicht van een volwassene.

Instructies voor verwijdering

- Gooi afgedankte siliconen producten niet bij het gewone huishoudelijk afval.
- Breng siliconen producten naar een recyclingpunt of milieustraat die kunststof- en siliconenafval accepteert.
- Raadpleeg de lokale afvalrichtlijnen voor de juiste afvoermethode in uw gemeente.

Waarschuwingen

- **P102:** Buiten het bereik van kinderen houden.
- **P103:** Alvorens te gebruiken het etiket/deze instructies lezen.

Door deze richtlijnen te volgen, zorgt u voor een langdurige en optimale prestatie van uw product. Voor meer informatie of specifieke vragen kunt u contact opnemen met de klantenservice of de winkel waar u het product heeft aangeschaft.

Product Title

Mepal lunch pot Ellipse - vivid mauve

Contents of the Product

- 1x Mepal lunch pot Ellipse (Lower compartment capacity: 500 ml, Upper compartment capacity: 200 ml)
- 2x leakproof lid (included with the pot)
- Material: Silicone

User Instructions

- Use: Ideal for storing and transporting lunch in two separate compartments, such as yoghurt or soup (lower compartment) and muesli, granola or fruit (upper compartment). Mix ingredients only at the moment of eating.
- Leakproof: Yes, each compartment has its own leakproof lid
- Microwave safe: Yes, lower compartment only, without lid
- Freezer safe: Yes, lower compartment only
- Dishwasher safe: Yes
- BPA-free: Yes
- Operation: Twist the lids together to close the lunch pot; twist them apart to open the compartments
- Cleaning: Remove both lids before cleaning in the dishwasher or by hand

Maintenance and Cleaning Instructions

- Cleaning: Wash the product with warm water and a mild washing-up liquid. Avoid abrasive cleaners or steel wool.
- Stains: Stubborn stains can be removed by soaking the product in warm water with baking soda.
- Odours: For persistent odours, soak the product briefly in a solution of water and bicarbonate of soda.
- Storage: Store silicone products in a cool, dry place away from sharp objects to prevent nicks and cuts.

Safety Instructions

- Temperature limits: Silicone is resistant to high temperatures, but always check the maximum temperature rating on the packaging before exposing the product to direct heat.
- Cutting: Do not use sharp knives or objects directly on the silicone surface, as this may cause permanent damage.
- Open flame: Keep silicone products away from open flames or direct fire.
- Suitability: Use the product only for its intended purpose. Silicone is not suitable for contact with strong solvents.

Age Restrictions

Not applicable. This product is suitable for use by adults and children under adult supervision.

Disposal Instructions

- Do not dispose of worn silicone products in regular household waste.
- Take silicone products to a recycling centre or waste facility that accepts plastic and silicone waste.
- Consult local waste disposal guidelines for the correct disposal method in your area.

Warnings

- **P102:** Buiten het bereik van kinderen houden.
- **P103:** Alvorens te gebruiken het etiket/deze instructies lezen.

By following these guidelines, you ensure long-lasting and optimal performance of your product. For more information or specific inquiries, please contact customer service or the store where you purchased the product.

Produkttitel

Mepal Lunchpot Ellipse - vivid mauve

Produktinhalt

- 1x Mepal Lunchpot Ellipse (Fassungsvermögen unteres Fach: 500 ml, Fassungsvermögen oberes Fach: 200 ml)
- 2x auslaufsicherer Deckel (im Lieferumfang enthalten)
- Material: Silikon

Benutzeranleitung

- Verwendung: Ideal zum Aufbewahren und Transportieren von Mahlzeiten in zwei getrennten Fächern, z. B. Joghurt oder Suppe (unteres Fach) und Müsli, Granola oder Obst (oberes Fach). Zutaten erst beim Essen mischen.
- Auslaufsicher: Ja, jedes Fach hat einen eigenen auslaufsicheren Deckel
- Mikrowellengeeignet: Ja, nur das untere Fach ohne Deckel
- Gefriergeeignet: Ja, nur das untere Fach
- Spülmaschinenfest: Ja
- BPA-frei: Ja
- Bedienung: Deckel zusammendrehen zum Schließen; auseinanderdrehen zum Öffnen der Fächer
- Reinigung: Beide Deckel vor der Reinigung in der Spülmaschine oder per Hand entfernen

Pflege- und Reinigungshinweise

- Reinigung: Das Produkt mit warmem Wasser und einem milden Spülmittel abwaschen. Scheuermittel oder Stahlwolle vermeiden.
- Flecken: Hartnäckige Flecken lassen sich durch Einweichen in warmem Wasser mit Backpulver entfernen.
- Gerüche: Bei anhaltenden Gerüchen das Produkt kurz in einer Lösung aus Wasser und Natron einweichen.
- Lagerung: Silikonprodukte kühl und trocken sowie fern von scharfen Gegenständen aufbewahren, um Einkerbungen zu vermeiden.

Sicherheitshinweise

- Temperaturgrenzen: Silikon ist hitzebeständig, prüfen Sie jedoch stets die maximale Temperaturangabe auf der Verpackung, bevor das Produkt direkter Hitze ausgesetzt wird.
- Schneiden: Verwenden Sie keine scharfen Messer oder Gegenstände direkt auf der Silikonoberfläche, da dies zu dauerhaften Beschädigungen führen kann.
- Offenes Feuer: Halten Sie Silikonprodukte von offenem Feuer oder direkten Flammen fern.
- Verwendungszweck: Verwenden Sie das Produkt nur bestimmungsgemäß. Silikon ist nicht für den Kontakt mit starken Lösungsmitteln geeignet.

Altersbeschränkungen

Nicht zutreffend. Dieses Produkt ist für die Verwendung durch Erwachsene und Kinder unter Aufsicht eines Erwachsenen geeignet.

Entsorgungshinweise

- Entsorgung von Silikonprodukten nicht im normalen Hausmüll.
- Bringen Sie Silikonprodukte zu einem Recyclinghof oder einer Sammelstelle, die Kunststoff- und Silikonabfälle annimmt.
- Beachten Sie die örtlichen Abfallentsorgungsrichtlinien für die korrekte Entsorgung in Ihrer Gemeinde.

Warnhinweise

- **P102:** Buiten het bereik van kinderen houden.
- **P103:** Alvorens te gebruiken het etiket/deze instructies lezen.

Wenn Sie diese Richtlinien befolgen, sorgen Sie für eine langlebige und optimale Leistung Ihres Produkts. Für weitere Informationen oder spezifische Fragen wenden Sie sich bitte an den Kundenservice oder das Geschäft, in dem Sie das Produkt gekauft haben.

Titre du produit

Lunch pot Mepal Ellipse - vivid mauve

Contenu du produit

- 1x Lunch pot Mepal Ellipse (Capacité compartiment inférieur : 500 ml, Capacité compartiment supérieur : 200 ml)
- 2x couvercle étanche (inclus avec le pot)
- Matériau : Silicone

Instructions d'utilisation

- Utilisation : Idéal pour conserver et transporter le déjeuner dans deux compartiments séparés, comme du yaourt ou de la soupe (compartiment inférieur) et du muesli, du granola ou des fruits (compartiment supérieur). Ne mélangez les ingrédients qu'au moment de manger.
- Étanche : Oui, chaque compartiment possède son propre couvercle étanche
- Compatible micro-ondes : Oui, compartiment inférieur uniquement, sans couvercle
- Compatible congélateur : Oui, compartiment inférieur uniquement
- Compatible lave-vaisselle : Oui
- Sans BPA : Oui
- Utilisation : Tournez les couvercles ensemble pour fermer le lunch pot ; dévissez-les pour ouvrir les compartiments
- Nettoyage : Retirez les deux couvercles avant le nettoyage au lave-vaisselle ou à la main

Instructions d'entretien et de nettoyage

- Nettoyage : Lavez le produit à l'eau chaude avec un liquide vaisselle doux. Évitez les nettoyeurs abrasifs ou la laine d'acier.
- Taches : Les taches tenaces peuvent être éliminées en faisant tremper le produit dans de l'eau chaude additionnée de bicarbonate de soude.
- Odeurs : En cas d'odeurs persistantes, faites tremper le produit brièvement dans une solution d'eau et de bicarbonate de soude.
- Rangement : Conservez les produits en silicone dans un endroit frais et sec, à l'écart des objets tranchants, afin d'éviter les entailles.

Consignes de sécurité

- Limites de température : Le silicone résiste aux températures élevées, mais vérifiez toujours la température maximale indiquée sur l'emballage avant d'exposer le produit à une chaleur directe.
- Découpe : N'utilisez pas de couteaux tranchants ni d'objets pointus directement sur la surface en silicone, cela pourrait causer des dommages permanents.
- Flamme nue : Tenez les produits en silicone à l'écart des flammes nues ou du feu direct.
- Utilisation : Utilisez le produit uniquement selon son usage prévu. Le silicone n'est pas adapté au contact avec des solvants puissants.

Restrictions d'âge

Sans objet. Ce produit convient aux adultes et aux enfants sous la surveillance d'un adulte.

Instructions d'élimination

- Ne jetez pas les produits en silicone usagés dans les ordures ménagères ordinaires.
- Déposez les produits en silicone dans un centre de recyclage ou une déchetterie acceptant les déchets plastiques et en silicone.
- Consultez les règles locales de collecte des déchets pour connaître la méthode d'élimination appropriée dans votre commune.

Avertissements

- **P102:** Buiten het bereik van kinderen houden.
- **P103:** Alvorens te gebruiken het etiket/deze instructies lezen.

En suivant ces directives, vous assurez une performance durable et optimale de votre produit. Pour plus d'informations ou des questions spécifiques, veuillez contacter le service client ou le magasin où vous avez acheté le produit.

IT Manuale d'uso: Lunch pot Mepal Ellipse - vivid mauve

Titolo del prodotto

Lunch pot Mepal Ellipse - vivid mauve

Contenuto del prodotto

- 1x Lunch pot Mepal Ellipse (Capacità scomparto inferiore: 500 ml, Capacità scomparto superiore: 200 ml)
- 2x coperchio a tenuta stagna (incluso con il contenitore)
- Materiale: Silicone

Istruzioni per l'uso

- Utilizzo: Ideale per conservare e trasportare il pranzo in due scomparti separati, come yogurt o zuppa (scomparto inferiore) e muesli, granola o frutta (scomparto superiore). Mescolare gli ingredienti solo al momento di mangiare.
- A tenuta stagna: Sì, ogni scomparto ha il proprio coperchio a tenuta stagna
- Adatto al microonde: Sì, solo lo scomparto inferiore senza coperchio
- Adatto al congelatore: Sì, solo lo scomparto inferiore
- Lavabile in lavastoviglie: Sì
- Senza BPA: Sì
- Utilizzo: Ruotare i coperchi insieme per chiudere il lunch pot; ruotarli in senso contrario per aprire i vani
- Pulizia: Rimuovere entrambi i coperchi prima di lavare in lavastoviglie o a mano

Istruzioni di manutenzione e pulizia

- Pulizia: Lavare il prodotto con acqua calda e un detergente delicato per piatti. Evitare detergenti abrasivi o pagliette di acciaio.
- Macchie: Le macchie ostinate possono essere rimosse lasciando il prodotto in ammollo in acqua calda con bicarbonato di sodio.
- Odori: In caso di odori persistenti, lasciare il prodotto in ammollo brevemente in una soluzione di acqua e bicarbonato.
- Conservazione: Conservare i prodotti in silicone in un luogo fresco e asciutto, lontano da oggetti appuntiti per evitare tagli e incisioni.

Istruzioni di sicurezza

- Limiti di temperatura: Il silicone è resistente alle alte temperature, ma verificare sempre la temperatura massima indicata sulla confezione prima di esporre il prodotto al calore diretto.
- Taglio: Non utilizzare coltelli affilati o oggetti appuntiti direttamente sulla superficie in silicone, poiché potrebbero causare danni permanenti.
- Fiamma aperta: Tenere i prodotti in silicone lontani da fiamme libere o dal fuoco diretto.
- Utilizzo: Utilizzare il prodotto esclusivamente per lo scopo previsto. Il silicone non è adatto al contatto con solventi forti.

Restrizioni di età

Non applicabile. Questo prodotto è adatto all'uso da parte di adulti e bambini sotto la supervisione di un adulto.

Istruzioni per lo smaltimento

- Non smaltire i prodotti in silicone esauriti nei rifiuti domestici ordinari.
- Portare i prodotti in silicone presso un centro di raccolta o un'isola ecologica che accetti rifiuti in plastica e silicone.
- Consultare le linee guida locali per lo smaltimento dei rifiuti per il metodo corretto nella propria area.

Avvertenze

- **P102:** Buiten het bereik van kinderen houden.
- **P103:** Alvorens te gebruiken het etiket/deze instructies lezen.

Seguendo queste linee guida, garantirete prestazioni durature e ottimali del vostro prodotto. Per ulteriori informazioni o domande specifiche, contattare il servizio clienti o il negozio in cui è stato acquistato il prodotto.

Tytuł produktu

Mepal lunch pot Ellipse - vivid mauve

Zawartość produktu

- 1x Mepal lunch pot Ellipse (Pojemność dolnego przedziału: 500 ml, Pojemność górnego przedziału: 200 ml)
- 2x szczelna pokrywka (dołączona do pojemnika)
- Materiał: Silikon

Instrukcje użytkowania

- Zastosowanie: Idealny do przechowywania i transportu lunchu w dwóch oddzielnych przedziałach, np. jogurtu lub zupy (dolny przedział) oraz musli, granoli lub owoców (górny przedział). Składniki należy mieszać dopiero w momencie spożycia.
- Szczelność: Tak, każdy przedział ma własną szczelną pokrywę
- Nadaje się do mikrofalówki: Tak, tylko dolny przedział bez pokrywki
- Nadaje się do zamrażarki: Tak, tylko dolny przedział
- Nadaje się do zmywarki: Tak
- Wolny od BPA: Tak
- Obsługa: Obróć pokrywki razem, aby zamknąć pojemnik; obróć je w przeciwnym kierunku, aby otworzyć przedziały
- Czyszczenie: Przed myciem w zmywarce lub ręcznie zdejmij obie pokrywki

Instrukcje konserwacji i czyszczenia

- Czyszczenie: Myć produkt ciepłą wodą z łagodnym płynem do naczyń. Unikać środków ściernych i druciaków stalowych.
- Plamy: Trudne plamy można usunąć, mocząc produkt w ciepłej wodzie z dodatkiem sody oczyszczonej.
- Zapachy: W przypadku utrzymujących się zapachów namoczyć produkt na krótko w roztworze wody i sody oczyszczonej.
- Przechowywanie: Przechowywać produkty silikonowe w chłodnym, suchym miejscu, z dala od ostrych przedmiotów, aby zapobiec zarysowaniom i nacięciom.

Instrukcje bezpieczeństwa

- Limity temperatury: Silikon jest odporny na wysokie temperatury, jednak przed narażeniem produktu na bezpośrednie działanie ciepła należy zawsze sprawdzić maksymalną dopuszczalną temperaturę podaną na opakowaniu.
- Krojenie: Nie używać ostrych noży ani przedmiotów bezpośrednio na powierzchni silikonowej, gdyż może to spowodować trwałe uszkodzenia.
- Otwarty ogień: Trzymać produkty silikonowe z dala od otwartego ognia lub bezpośredniego płomienia.
- Przeznaczenie: Używać produktu wyłącznie zgodnie z jego przeznaczeniem. Silikon nie nadaje się do kontaktu z silnymi rozpuszczalnikami.

Ograniczenia wiekowe

Nie dotyczy. Produkt jest przeznaczony do użytku przez dorosłych oraz dzieci pod nadzorem osoby dorosłej.

Instrukcje utylizacji

- Nie wyrzucać zużytych produktów silikonowych do zwykłych odpadów komunalnych.
- Oddać produkty silikonowe do punktu recyklingu lub punktu selektywnej zbiórki odpadów przyjmującego tworzywa sztuczne i silikon.
- Zapoznać się z lokalnymi przepisami dotyczącymi gospodarki odpadami w celu ustalenia właściwej metody utylizacji.

Ostrzeżenia

- **P102:** Buiten het bereik van kinderen houden.
- **P103:** Alvorens te gebruiken het etiket/deze instructies lezen.

Przestrzegając tych wytycznych, zapewnisz długotrwałe i optymalne działanie swojego produktu. Aby uzyskać więcej informacji lub zadać konkretne pytania, skontaktuj się z obsługą klienta lub sklepem, w którym zakupiono produkt.

Título del producto

Fiambrrera Mepal Ellipse - vivid mauve

Contenido del producto

- 1x Fiambrrera Mepal Ellipse (Capacidad compartimento inferior: 500 ml, Capacidad compartimento superior: 200 ml)
- 2x tapa hermética (incluida con el recipiente)
- Material: Silicona

Instrucciones de uso

- Uso: Ideal para almacenar y transportar el almuerzo en dos compartimentos separados, como yogur o sopa (compartimento inferior) y muesli, granola o fruta (compartimento superior). Mezclar los ingredientes solo en el momento de comer.
- Hermético: Sí, cada compartimento tiene su propia tapa hermética
- Apto para microondas: Sí, solo el compartimento inferior sin tapa
- Apto para congelador: Sí, solo el compartimento inferior
- Apto para lavavajillas: Sí
- Sin BPA: Sí
- Uso: Gire las tapas juntas para cerrar la fiambrrera; gírelas en sentido contrario para abrir los compartimentos
- Limpieza: Retire ambas tapas antes de limpiar en el lavavajillas o a mano

Instrucciones de mantenimiento y limpieza

- Limpieza: Lave el producto con agua caliente y un lavavajillas suave. Evite los limpiadores abrasivos o la lana de acero.
- Manchas: Las manchas difíciles se pueden eliminar remojando el producto en agua caliente con bicarbonato de sodio.
- Olores: Si persisten los olores, remoje el producto brevemente en una solución de agua y bicarbonato de sodio.
- Almacenamiento: Guarde los productos de silicón en un lugar fresco y seco, alejado de objetos afilados para evitar cortes y muescas.

Instrucciones de seguridad

- Límites de temperatura: El silicón es resistente a altas temperaturas, pero compruebe siempre la temperatura máxima indicada en el embalaje antes de exponer el producto al calor directo.
- Corte: No utilice cuchillos afilados ni objetos cortantes directamente sobre la superficie de silicón, ya que puede causar daños permanentes.
- Llama abierta: Mantenga los productos de silicón alejados de llamas abiertas o fuego directo.
- Uso: Utilice el producto únicamente para el fin previsto. El silicón no es apto para el contacto con disolventes fuertes.

Restricciones de edad

No aplicable. Este producto es apto para su uso por adultos y niños bajo la supervisión de un adulto.

Instrucciones de eliminación

- No deseche los productos de silicón usados en la basura doméstica ordinaria.
- Lleve los productos de silicón a un punto limpio o centro de reciclaje que acepte residuos de plástico y silicón.
- Consulte las normativas locales de gestión de residuos para conocer el método de eliminación adecuado en su municipio.

Advertencias

- **P102:** Buiten het bereik van kinderen houden.
- **P103:** Alvorens te gebruiken het etiket/deze instructies lezen.

Siguiendo estas directrices, asegurará un rendimiento duradero y óptimo de su producto. Para más información o consultas específicas, póngase en contacto con el servicio de atención al cliente o la tienda donde adquirió el producto.

Produkttitel

Mepal matlåda Ellipse - vivid mauve

Produktinnehåll

- 1x Mepal matlåda Ellipse (Kapacitet nedre fack: 500 ml, Kapacitet övre fack: 200 ml)
- 2x läckagesäkert lock (ingår med behållaren)
- Material: Silikon

Användarinstruktioner

- Användning: Idealisk för att förvara och transportera lunch i två separata fack, t.ex. yoghurt eller soppa (nedre facket) och müsli, granola eller frukt (övre facket). Blanda ingredienserna först när du ska äta.
- Läckagesäker: Ja, varje fack har sitt eget läckagesäkra lock
- Mikrovågssäker: Ja, endast nedre facket utan lock
- Frysskyddad: Ja, endast nedre facket
- Diskmaskinssäker: Ja
- BPA-fri: Ja
- Hantering: Vrid locken tillsammans för att stänga matlådan; vrid isär dem för att öppna facken
- Rengöring: Ta bort båda locken innan diskning i diskmaskin eller för hand

Underhålls- och rengöringsinstruktioner

- Rengöring: Diska produkten med varmt vatten och ett mildt diskmedel. Undvik slipande rengöringsmedel eller stålull.
- Fläckar: Envist fläckar kan avlägsnas genom att blötlägga produkten i varmt vatten med bikarbonat.
- Lukter: Vid ihållande lukter, blötlägg produkten kort i en lösning av vatten och bikarbonat.
- Förvaring: Förvara silikonprodukter på en sval, torr plats och skilt från vassa föremål för att undvika repor och hack.

Säkerhetsinstruktioner

- Temperaturgränser: Silikon är värmetåligt, men kontrollera alltid den maximala temperaturgränsen på förpackningen innan produkten utsätts för direkt värme.
- Skärning: Använd inte vassa knivar eller föremål direkt på silikonyta, eftersom det kan orsaka permanenta skador.
- Öppen låga: Håll silikonprodukter borta från öppen eld eller direkta lågor.
- Användning: Använd produkten enbart för avsett ändamål. Silikon lämpar sig inte för kontakt med starka lösningsmedel.

Åldersbegränsningar

Ej tillämpligt. Denna produkt är lämplig för användning av vuxna och barn under vuxens tillsyn.

Avfallsinstruktioner

- Kassera inte uttjänta silikonprodukter i det vanliga hushållsavfallet.
- Lämna silikonprodukter till en återvinningscentral eller miljöstation som tar emot plast- och silikonavfall.
- Kontrollera lokala avfallsregler för korrekt bortskaffningsmetod i din kommun.

Varningar

- **P102:** Buiten het bereik van kinderen houden.
- **P103:** Alvorens te gebruiken het etiket/deze instructies lezen.

Genom att följa dessa riktlinjer säkerställer du en långvarig och optimal prestanda av din produkt. För mer information eller specifika frågor, kontakta kundtjänst eller butiken där du köpte produkten.